



MITTEILUNGSBLATT

der Gemeinde Eiselfing

Ausgabe 10 - 2020





Anmeldeschluss:

Anmeldeschluss für Anträge zur Sitzung des Gemeinderats am 3. November 2020 ist Freitag, 23. Oktober 2020.

Die Sitzungstermine und jeweiligen Tagesordnungen finden Sie unter:

www.eiselfing.de/aktuellestermine/ratsinformationen

Ihr Kontakt zum Bürgermeister:

Georg Reinthaler
Josef-Huber-Straße 14
83549 Eiselfing

Telefon dienstlich: 08071/9097-14
Telefon privat: 08071/55 71 687
Mobil: 0176/728 301 00
E-Mail: buergermeister@eiselfing.de

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung:

Mo. 08.00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 16:00 Uhr
Di. 08:00 - 12:00 Uhr
Mi. kein Parteiverkehr
Do. 08:00 - 12:00 Uhr und 14:00 bis 18:00 Uhr
Fr. 08:00 - 12:00 Uhr
Terminabsprachen im Einzelfall sind nach wie vor möglich.
Tel. 08071-9097-0

Der Behindertenbeauftragte der Gemeinde Eiselfing, Herr Rupert Ober, ist erreichbar:
Tel. 08071-1349
Anschrift: Lindenweg 6
83549 Eiselfing

Die Seniorenbeauftragten der Gemeinde Eiselfing, Frau Renate Hanslmeier (Pfarrweg 3, 83549 Eiselfing) und Frau Maria Bösch (Ostermühl 2, 83549 Eiselfing), sind erreichbar: Tel. 08071/5264121 und 08071/5680

Der Jugendbeauftragte der Gemeinde Eiselfing, Herr Alexander Lax, ist erreichbar:
Tel.: 08071- 9035528;
Anschrift: Ziegeleistraße 8
83549 Eiselfing

Öffnungszeiten des Wertstoffhofes:

Fr. 13:00 - 16:30 Uhr
Sa. 08:30 - 12:00 Uhr
sowie jeden 1. Dienstag im Monat
14:00 - 16:00 Uhr November - März (Winterzeit)
15.00 - 17.00 Uhr April - Oktober (Sommerzeit)

Termine Müllabfuhr:

Leerung Blaue Papiertonnen: **Di., 06.10.;**
Leerung Restmülltonnen: **Di., 06.10., Di., 20.10.;**
Leerung der 1100 l Müllgroßbehälter: **Mi., 07.10., Mi., 14.10., Mi., 21.10., Mi., 28.10.,**

Bekanntmachungen:

Bekanntmachungen, die an der Amtstafel der Gemeinde Eiselfing veröffentlicht werden, sind auch im Internet zu finden unter:

www.eiselfing.de/aktuellestermine/amtliche-bekanntmachungen/



HAST DU

AUCH ZU WENIG

Platz?

LAGERRAUM. VERMIETUNG
ab 1 m³ bis zu 500 m²

- Einlagern von Hausrat & Möbeln
- Einlagerservice für Gewerbe & Steuerberater & Rechtsanwälte für Akten, Hausrat und mehr
- Ziehen Sie um? Einlagern von Hausrat & Möbeln
- Einlagern von Winter- & Sommersportsachen
- Lagerräume für Behörden & Museen
- MiniBox, 1 m³ für Dokumente & Akten
- Stellplätze für Autos & Motorräder & Fahrräder

Wir vermieten die alarmgesicherten Lagerräume in den verschiedensten Größen:

ab 1 m³ (MiniBox), 2 m², 3 m², 4 m², 5 m², 6 m², 8 m², 9 m², 10 m², 12 m² bis zu 500 m²

Deine Lagerbox GmbH

📍 Ziegeleistraße 7 - 83549 Eiselfing

☎ **08071.903383**

✉ info@deinelagerbox.de

📱 [#deinelagerbox](https://www.instagram.com/deinelagerbox)

🌐 www.deinelagerbox.de

deine
lagerbox[®]
self storage

LAGERRAUM. VERMIETUNG

Aus dem Gemeinderat

Sitzung vom 8. September 2020

(Alle Beschlüsse einstimmig, sofern nicht anders angegeben)

1. Genehmigung der Niederschrift der letzten Sitzung des Gemeinderats vom 4. August 2020

2. Bauanträge

a) Neubau eines Milchviehstalls auf der FlNr. 1330 der Gemarkung Aham (Nähe Mühlberger Straße 6, Alteiselfing)

b) Antrag auf isolierte Befreiung für den Bau einer gemauerten Wand an der NW-Grundstücksgrenze als Sicht- und Windschutz auf der FlNr. 356/17 der Gemarkung Bachmehring (Josef-Huber-Straße 29)

c) Neubau eines Doppelhauses, DH 1.1 + DH 1.2, auf Teilflächen der FlNrn. 2455/13 und 2458 der Gemarkung Aham (Dr.-Helmut-Pömsl-Straße, Bergham) (einstimmig abgelehnt)

d) Neubau eines Doppelhauses, DH 2.1 + DH 2.2, auf Teilflächen der FlNrn. 2455/13 und 2458 der Gemarkung Aham (Dr.-Helmut-Pömsl-Straße, Bergham) (einstimmig abgelehnt)

e) Antrag auf Vorbescheid: Umbau eines bestehenden Anbindestalls, Neubau eines Milchviehstalls und Abbruch des bestehenden Stadels auf der FlNr. 665 der Gemarkung Freiham (Freihamer Straße 1, Kerschorf) (mit 3 Gegenstimmen genehmigt)

f) Neubau einer Kapelle auf der FlNr. 1263 der Gemarkung Schönberg (Gartlach 1)

g) Neubau zweier Mehrfamilienhäuser mit Tiefgarage auf der FlNr. 655 der Gemarkung Freiham (Thalhamer Straße 3, Kerschorf) (mit 4 Gegenstimmen genehmigt)

3. Vollzug des Baugesetzbuchs (BauGB): Erneute Behördenbeteiligung gem. § 4a Abs. 3 Satz 1 BauGB zur Änderung des Bebauungsplans Nr. 41 „Südlich der Neustraße“ der Stadt Wasserburg am Inn im vereinfachten Verfahren gem. § 13 BauGB

4. Vollzug des Baugesetzbuchs (BauGB): Behördenbeteiligung gem. § 4 Abs. 1 BauGB zur 7. Änderung des Bebauungsplans Nr. 8 „Südliche Burgau“ der Stadt Wasserburg am Inn im vereinfachten Verfahren gem. § 13 BauGB

5. Vollzug des Baugesetzbuchs (BauGB): Behördenbeteiligung gem. § 4 Abs. 2 BauGB zur Änderung des Bebauungsplans Nr. 3 „Pfeffingerweg“ der Stadt Wasserburg am Inn im beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB

6. Vollzug der Baugesetze: 1. Änderung des Bebauungsplans „Neudeck Nord“ der Gemeinde Babensham im vereinfachten Verfahren gem. § 13 BauGB; Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 2 BauGB

7. Vollzug des Baugesetzbuchs (BauGB): Antrag auf eine Satzung beziehungsweise einen Bebauungsplan für den Ortsteil Pollersham (hierzu wurde kein Beschluss gefasst)

8. Bestätigung des Bedarfsnachweises an Kindergartenplätzen (Kindergarten Sankt Rupert, Eiselfing) für die Betriebs-erlaubnis des erzbischöflichen Ordinariats

9. Bekanntgabe von Beschlüssen aus der nichtöffentlichen Sitzung des Gemeinderats vom 4. August 2020 (hierzu wurde kein Beschluss gefasst)

10. Sonstiges

Veranstaltungskalender Oktober

Di.	06.10.	Bibelkreis
Sa.	10.10.	Erneuerung der Pfarrei-Weihe ohne Lichterprozession (Chor)
So.	11.10.	nur Ministrantentag in Attel
Mi.	14.10.	19:30 Uhr: Herbstversammlung des Gartenbauvereins im Gasthaus Schmid, Kerschorf
So.	18.10.	Kirchweihmesse
Di.	27.10.	Jahreshauptversammlung der Kath. Frauengemeinschaft



Wir möchten Ihnen den Radwechsel so angenehm wie möglich gestalten, ganz entspannt ohne unnötige Wartezeiten und laden Sie herzlich ein zu unseren **Räderwechseltagen**

• **Samstag 17.10.20**
• **Samstag 24.10.20**

Räderwechsel Aktionspreis **25,- €**

Um Voranmeldung wird gebeten.

Seit 1968 **Gartner** autohaus    

Autohaus Gartner GmbH & Co. KG • www.autohaus-gartner.de
Rosenheimer Str. 22 • 83549 Eiselfing • Tel.: 08071/92030



Aus dem Fundamt

Im Fundamt der Gemeinde Eiselfing wurde abgegeben:

Gegenstand	Gefunden
Schlüsselbund mit Flaschenöffner	22.08.2019, Obermüllerstraße
Babydecke gestrickt	12.09.2019, Gemeindeparkplatz
Schlüssel	01.01.2020, vor dem Rathaus
Geld	07.07.2020 vor Metzgerei Gassner
Fernbedienung	24.07.2020, Kreisverkehr bei Autohaus Eder in Eiselfing - Hafenham

Für gefundene Tiere und gefundene Handys gelten abweichende Regelungen, die im Bedarfsfall im Fundbüro erfragt werden können.

Hat sich innerhalb von sechs Monaten nach der Anzeige des Fundes bei der Gemeinde kein Eigentümer gemeldet, erwirbt der Finder grundsätzlich das Eigentum an der Sache. Der Finder wird nach Ablauf der Frist

benachrichtigt, dass die Fundsache abgeholt werden kann. Der Finder muss allerdings weitere drei Jahre lang mit einem Bereicherungsanspruch des früheren Eigentümers rechnen.

Verzichtet der Finder auf die Sache, so geht das Eigentum auf die Gemeinde über (§ 976 Abs. 2 BGB).

Einladung zur Bürgerversammlung 2020

Am Mittwoch, den 21. Oktober 2020, findet um 19.30 Uhr im Gasthaus Schmid, Kerschdorf, eine Bürgerversammlung statt, zu der alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Eiselfing herzlich eingeladen sind.

Die Tagesordnung umfasst folgende Punkte:

1. Bericht des Ersten Bürgermeisters
2. Anfragen und Anträge

Um zahlreichen Besuch wird gebeten.

Die jeweils gültigen Coronavirus-Schutzmaßnahmen sind einzuhalten.

Hinweis: Die sonst im Herbst üblichen Ortsteilversammlungen entfallen in diesem Jahr ersatzlos.



Georg Reinthaler
Erster Bürgermeister

Aktuelle Hinweise zum Parteiverkehr im Rathaus Eiselfing

Die im Frühjahr in der Gemeindeverwaltung eingeführten Maßnahmen zum gegenseitigen Schutz vor dem Coronavirus sind auf durchweg positive Resonanz gestoßen. Aus diesem Grund wird insbesondere für Besuche des Einwohnermeldeamts/Bürgerbüros auch weiterhin um eine Terminvereinbarung im Vorfeld gebeten. Bürger*innen mit Termin kann eine Bearbeitung ihrer Angelegenheiten zum festgelegten Zeitpunkt garantiert werden. Die Termine werden zeitnah unter Berücksichtigung der Wünsche der anfragenden Person vergeben. Dadurch ist es unseren Mitarbeiter*innen zudem möglich, die entsprechenden Vorgänge vorzubereiten sowie zu beschleunigen und somit die Verweildauern im Rathaus im Sinne des Infektionsschutzes zu verkürzen. Vermieden wird dabei auch, dass wegen fehlender Unterlagen ein weiterer Besuch im Rathaus erforderlich wird.

Selbstverständlich ist ein Besuch der Gemeindeverwaltung zu den ab sofort wieder üblichen Öffnungszeiten auch ohne vereinbarten Termin möglich. Wir bitten jedoch um Verständnis, dass dann möglicherweise Wartezeiten unter Wahrung der 1,50 Meter-Abstandsregelung in Kauf genommen werden müssen. Vergebene Termine haben Vorrang.

Zur Terminvereinbarung stehen Ihnen unsere Mitarbeiter*innen gerne telefonisch unter 08071-90970, per E-Mail unter ewo@eiselfing.de sowie per Fax unter 08071-909716 zur Verfügung.

Es wird darauf hingewiesen, dass beim Betreten des Rathauses ein ausreichender Mund-Nasen-Schutz getragen werden muss. Zudem bitten wir um Händedesinfektion – eine entsprechende Möglichkeit besteht direkt im Eingangsbereich.

Der Energiespartipp des Monats Oktober

Ein Wasserkocher ist für das Erhitzen von Wasser effizienter als der Elektroherd, weil weniger Abwärme freigesetzt wird. Das gilt vor allem für kleinere Mengen. Kochen Sie mehr Wasser als nötig, steigt nicht nur der Energiebedarf, sondern auch Ihr CO₂-Ausstoß unnötig. Wird jeden Tag ein Liter zu viel zum Kochen gebracht, verursacht das im Jahr 24 Kilogramm CO₂. Durchschnittlich zehn Euro können Sie pro Jahr sparen, wenn Sie beim Wasserkocher auf die richtige Füllmenge achten. Tipp: Manche Wasserkocher schalten sich oft erst viele Sekunden nach dem Kochen ab. Um diese sinnlose Energieverschwendung zu vermeiden, sollten Sie den Kocher gleich nach dem Kochen selbst abschalten – und beim nächsten Kauf auf einen schneller reagierenden Wasserkocher achten.

Aktion „Gelbes Band“ auch in der Gemeinde Eiselfing

Die Bäume und Sträucher entlang des ausgeschilderten Naturlehrpfads sowie am Rathaus in Eiselfing sind aktuell für das Abernten von reifem Obst durch die Bevölkerung freigegeben. Es wird darum gebeten, die Pflanzen hierbei nicht zu beschädigen. Durch die bundesweit verbreitete Aktion „Gelbes Band“ soll erreicht werden, dass lokal wachsende Lebensmittel ganz bewusst verwertet werden.

Terminabsage:

Der Gstanzl-Frühschoppen am Sonntag, den 8. November 2020, um 11.00 Uhr in Eiselfing fällt aus.

Korbinian Brenninger

5 Jahre 
Kristina's Haarwelt
Feiern Sie mit uns unser Jubiläum...

...und erhalten Sie als Dankeschön im Oktober:

5 % Rabatt auf alle Dienstleistungen!

Öffnungszeiten:
Dienstag, Donnerstag,
Freitag: 08:00 - 12:00
und 13:00 - 17:30 Uhr
Mittwoch, Samstag:
08:00 - 12:00 Uhr
und nach Vereinbarung

Neu im Team:
Jasmin

Wir freuen uns auf Sie!

im Gewerbegebiet Evenhausen: Heilmaierstr. 3 • 83123 Amerang
☎ 08075 - 913 25 10 • www.kristinas-haarwelt.de



Beauftragter der Gemeinde: Rupert Ober, Lindenweg 6,
83549 Eiselfing, 08071-1349
B.B.Ober@gmx.de

Beauftragte des Landkreises: Christiane Grotz, 08062-6340
christiane.grotz@lra-rosenheim.de

Beauftragte des Landkreises: Irene Oberst, 08061-4381
irene.oberst@lra-rosenheim.de

Rat und Hilfe für Menschen mit Behinderungen

Im März dieses Jahres fanden Kommunalwahlen statt. Viele der bisherigen Behindertenbeauftragten der Gemeinden wurden in ihrem Amt bestätigt, in einigen Gemeinden wurden auch neue Behindertenbeauftragte bestellt. Allen wieder- und neugewählten Beauftragten gratulieren wir herzlich und wünschen ihnen Erfolg und viel Freude bei ihrer Tätigkeit.

Beauftragte für Menschen mit Behinderungen gibt es in nahezu jeder Gemeinde, sie sind ehrenamtlich tätig, informieren, beraten und unterstützen Menschen mit Behinderungen bei ihren Anliegen.

1. Kommunale Beauftragte für Menschen mit Behinderungen

Bei Fragen oder Problemen von Menschen mit Behinderungen können die Beauftragten oftmals die ersten Ansprechpartner und Interessenvertreter sein. Sie unterstützen, soweit es ihnen möglich ist, und sind bei der Suche nach geeigneten Beratungsstellen behilflich. Den Kontakt zu Ihrem gemeindlichen Behindertenbeauftragten können Sie über Ihre Gemeindeverwaltung erfragen.

2. Beauftragte für die Belange von Menschen mit Behinderungen im Landkreis

Auf Landkreisebene gibt es zwei Beauftragte. Sie unterstützen die Behindertenbeauftragten vor Ort in den Kommunen. Sie können sich auch direkt an die Landkreisbeauftragten wenden.

Hier finden Sie die Kontaktdaten:

Christiane Grotz 08062 6340
christiane.grotz@lra-rosenheim.de

Irene Oberst 08061 4381
irene.oberst@lra-rosenheim.de

3. Rat und Hilfe vor Ort in Ihrer Gemeinde oder Stadt

In den Stadt- bzw. Gemeindeverwaltungen gibt es Stellen, die zu Sozialleistungen informieren und beim Ausfüllen von Anträgen behilflich sind. In allen Kommunen gibt es Sozialämter, eine Bürgerberatung, oder soziale Einrichtungen, die beraten. Ein Anruf bei der Gemeinde hilft weiter.

4. Beratungsstellen für Menschen mit Behinderungen und Angehörige

In vielen Fällen ist es notwendig, den Rat professioneller Beratungsstellen einzuholen. Es ist aber wegen der unterschiedlichen Arten von Behinderungen und den vielen Beratungs- und Unterstützungsangeboten nicht einfach, die richtige Beratungsstelle zu finden. Die Behindertenbeauftragten des Landkreises sind dabei gerne behilflich.

5. Fachstelle Inklusion

In besonderen Ausnahmefällen können sich Ratsuchende an die Fachstelle Inklusion im Landratsamt direkt wenden, etwa wenn Sie keine geeignete Beratungsstelle finden können. Auch wenn die Fachstelle nicht in jedem Fall helfen kann, ist sie bemüht, gerade auch Menschen in schwierigen Lebenslagen und Notsituationen Wege aufzuzeigen, zu informieren und soweit möglich zu helfen. Kontakt: Landratsamt Rosenheim, Fachstelle Inklusion, Jakob Brummer, Tel.: 08031 / 392-2201
E-Mail: Jakob.Brummer@lra-rosenheim.de

Feuerwehr Aham im überörtlichen Hilfeinsatz



Den ersten richtigen Einsatz über zwei Tage hatte die Hochleistungspumpe der Feuerwehr Aham am 4. und 5. August 2020. Aufgrund eines Starkregens wurden die Einsatzkräfte am ersten Tag um 5.30 Uhr zum Löschweiher nach Kolbing gerufen. Zusammen mit der Feuerwehr aus Griesstätt und einem Landwirt aus Kolbing musste das Wasser vom dortigen Löschweiher weggepumpt werden, um eine Überflutung der anliegenden Häuser zu verhindern. Durch die insgesamt vier Pumpen, die vor Ort waren, konnte eine enorme Saugleistung von $15\text{m}^3/\text{min}$ hergestellt und damit das Schlimmste verhindert werden.

Es wurden schon viele Übungen mit der Hochleistungspumpe durchgeführt, doch jetzt konnten die Feuerwehrler



aus Aham zum ersten Mal den richtigen Umgang und Einsatz unter Beweis stellen.

Als die Gefahrensituation in Kolbing unter Kontrolle war, wurden die Ahamer weiter zum Einsatz nach Raubling gerufen. Die erste Herausforderung war, das notwendige Material wie Schläuche, etc. schnellstmöglich zum Einsatzort zu transportieren. Dazu holten sich die Feuerwehrler das Gemeinschaftsauto der vier Gemeindefeuerwehren und einen privaten Anhänger. So konnten sie schnell und reibungslos alles Nötige zum nächsten Einsatzort bringen. Dort musste das Wasser so schnell wie möglich weggepumpt werden,

um ein Haus vor einer Überflutung zu schützen und den Schaden so gering wie möglich zu halten. Leider war es in Raubling nicht so einfach, die Situation unter Kontrolle zu bringen und deshalb musste hier auch ein Schichtwechsel der Einsatzkräfte organisiert werden. Schnell bereiteten sich aber weitere freiwillige Ahamer Feuerwehrler für ihren Einsatz vor. So konnte ein Wechsel der Helfer auch ganz leicht selbst organisiert werden. Am darauffolgenden Vormittag konnte dann die zweite Mannschaft den Einsatz erfolgreich beenden.



Technik-Service Stocker

Beratung, Verkauf & Reparatur

- LED-Fernseher
- Haushaltsgeräte
- SAT-Anlagen
- Kaffeevollautomaten
- Telefon- & Alarmanlagen
- Notebooks & PCs

Über 2 Mio. Ersatzteile finden
Sie auf elektronik48.de



Ihr starkes Team in der Region!

T. 08075 643 · Osendorf 14 · Amerang
tv-stocker@web.de · IQ-TechnikServiceStocker.de



NO
PROB
LAMA

vb-rb.de/sparwoche

**Sparwochen
vom 26. Oktober
bis 06. November!**

**Morgen
kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

Unsere Sparwochen vom 26.10. bis 06.11.
in ausgewählten Geschäftsstellen!
Alle Infos unter vb-rb.de/sparwoche

meine Volksbank
Raiffeisenbank eG

0% ZINSEN + 0€ MWST.

**WIR ÜBERZAHLEN IHREN
GEBRAUCHTWAGEN:
1.000 €**

**WIR ÜBERZAHLEN IHREN
GEBRAUCHTWAGEN:
2.000 €**

NISSAN JUKE VISIA
DIG-T 117, 86 kW (117 PS)
Bluetooth®, Voll-LED-Scheinwerfer, Berganfahr-
Assistent, Klimaanlage, Sportsitze uvm.

**Kaufpreis²
15.378 €**

**0%
FINANZIERUNG⁴
MÖGLICH**

NISSAN QASHQAI SHIRO
1.3 DIG-T 103 kW (140 PS)
NISSAN Connect, 17" LM-Felgen, Sitzheizung,
Rückfahrkamera, Klimaautomatik uvm.

**Kaufpreis²
20.886 €**

**0%
FINANZIERUNG⁴
MÖGLICH**

UPE⁵ 18.999 €
Mwst. geschenkt³ -2.621 €
GW-Überzahlung -1.000 €

UPE⁵ 26.548 €
Mwst. geschenkt³ -3.662 €
GW-Überzahlung -2.000 €

¹NISSAN JUKE: Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts: 5,6; außerorts: 4,5; kombiniert: 4,9; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 118-112; Effizienzklasse: B. NISSAN QASHQAI: Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts: 7,0-6,7; außerorts: 5,0-4,6; kombiniert: 5,7-5,3; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 130-122; Effizienzklasse: B-A. (Jeweils Messverfahren gem. EU-Norm) Abb. zeigen Sonderausstattungen. ²Preis gilt bei Abschluss eines Kaufvertrages und Zulassung des Fahrzeuges bis zum 31.12.2020. ³Bei Kauf eines NISSAN JUKE mit einer UPE von € 18.999 und eines NISSAN QASHQAI mit einer UPE von € 26.548 gewähren wir Ihnen einen Rabatt in Höhe des Mehrwertsteueranteils, der in dem jeweiligen Bruttokaufpreis enthalten ist. Dieser Rabatt entspricht einer Minderung von 13,79% des jeweiligen Bruttokaufpreises. In der Rechnung des teilnehmenden Nissan Händlers wird die Mehrwertsteuer auf Grundlage des reduzierten Bruttokaufpreises ausgewiesen. Käufer sind jedoch nicht berechtigt, die Erstattung des auf dem Kassenbon ausgewiesenen Mehrwertsteueranteils zu verlangen. ⁴Finanzierung über NISSAN Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss; Laufzeit in Monaten: 24. ⁵UPE zzgl. Transport- und Überführungskosten: NISSAN QASHQAI, NISSAN JUKE: 890 €. Änderungen und Irrtum vorbehalten. Gültig bis Widerruf. Ein Angebot für Privatkunden. Nur solange der Vorrat reicht. Stand: 12.08.2020.

Huber
„Das ist mein...“ Autohaus

Autohaus MKM Huber GmbH
Eiselfinger Straße 4 | 83512 Wasserburg
Tel.: 08071 9197-0 | info@zum-huber.de | zum-huber.de

Auto Huber GmbH
Gerner Allee 2 | 84307 Eggenfelden | Tel.: 08721 78187-0
info@nissan-eggenfelden.de | nissan-eggenfelden.de

**50
JAHRE
AUTOMATEN
HUBER**



GRUND- UND MITTELSCHULE EISELFING im Schulverbund Wasserburger Land

Firma Huber & Sohn spendet Notebooks für die Schule

In Deutschland aufzuwachsen heißt, Zugang zu einem gerechten Bildungssystem zu haben. Doch selbst hier gibt es Lücken, die sich vor allem in Zeiten von Digitalisierung und Coronavirus zeigen. Digitale Lernmittel haben sich im täglichen Schulunterricht längst bewiesen und erleichtern das Vermitteln des Lernstoffs für Lehrer und Schüler gleichermaßen.

Im Rahmen der bestehenden Bildungspartnerschaft spendete die Firma Huber & Sohn kürzlich zehn Notebooks an die Grund- und Mittelschule Eiselfing. Diese werden jenen Schülern bei Bedarf zur Verfügung gestellt, die nicht über die finanziellen Mittel verfügen, um sich solche Geräte selbst anzuschaffen.

„Als langjähriger Partner der Mittelschule Eiselfing möchten wir die Schüler unterstützen und eine Benachteiligung von Kindern vermeiden, die schlicht und einfach nicht die Ressourcen für einen Computer aufbringen können“, so Vinzenz Huber (rechts), der Personalleiter der Firma Huber & Sohn. Zusammen mit dem Produktionsleiter der Zimmerei und IT-Beauftragten, Johann Peteratzinger (links), übergab er die Notebooks an Rektorin Nadine Sauer (Mitte). „Der Zugang zu Bildung sollte nicht einkommensabhängig sein, sondern allen Schülern die gleichen Voraussetzungen bieten. Mit der Spende der Notebooks hoffen wir, diesem Ziel ein wenig näher zu kommen“, betonte Peteratzinger.

„Wir wissen es sehr zu schätzen, dass uns die Firma Huber & Sohn so großzügig unterstützt. Gerade bei uns auf dem



Land in den kleinen Schulen ist es einfach noch ein weiter Weg, bis alle digitalen Voraussetzungen geschaffen werden können, auch wenn in den letzten Monaten viel passiert ist – das Ziel ist leider noch nicht erreicht“, bedankte sich Nadine Sauer im Namen der ganzen Schulfamilie, die sich nun über ein größeres Angebot an Notebooks für den Unterricht und bei Bedarf auch leihweise für zu Hause freuen darf. „Wir können nur Inhalte vermitteln und anwenden, wenn die passenden Ressourcen für alle gleichermaßen vorhanden sind. Das ist echte Unterstützung an der Basis, wenn Firmen sich so der regionalen Bedürfnisse annehmen“, freute sich Nadine Sauer.



Reisach 8
83512 Wasserburg
Tel.: 0 80 71 - 9 22 76 70
info@zaubergarten-ried.de
www.zaubergarten-ried.de

**Für Allerheiligen finden Sie bei uns Gestecke, Pflanzschalen und Mustergräber.
Besuchen Sie auch unsere Ausstellung am Kirchweihmontag!**

Bäume - Hecken - Sträucher - Obstbäume

An Kirchweihmontag (19.10.)
gibt es bei uns
Schmalznudeln und Kaffee!



GTC Immagrea
Griesstätt e.V.

Kirtanudel

Verkauf im Eckergarten
am Kirchweihsonntag, den
18. Oktober 2020
10 – 16 Uhr



Vorbestellung bei Elisabeth Schuster 08071 50647
oder Andrea Schuster 08039 5163

(Räucherfische Vorbestellung bis Mittwoch 14. Oktober 2020)



Die geltenden Hygiene- und Sicherheitsvorschriften sind zu beachten!

NEU Kratzhuber **NEU**
BIO VON DAHOAM

BIO Weideochs & Biomasthähnchen

JETZT BESTELLEN

➔ **0151 220 472 99** ➔
! bis spätestens 10.10.2020 !

Verkauf & Abholung

30.10.2020 von 17:30 - 20:30
31.10.2020 von 9:00 - 11:00

in der Hauptstr. 14 - Alteiselfing

 bei Familie Ganslmaier
kratzhuber@googlemail.com

frische 

Wieseneier

aus mobiler Freilandhaltung

selbstgemachte Produkte von unseren Eiern

- ♥ Eiernudeln (Dinkel, Vollkorn, Weizen)
- ♥ selbstgemachter Eierlikör
- ♥ Kuchen im Glas
- ♥ Pfannkuchenstreifen (als Suppeneinlage)

Immer freitags gibt's unser frischgebackenes Brot.

Bestellungen für zartes Kalb & Rindfleisch (gemischte 5kg Pakete) sind jederzeit möglich.

Familie Utz
Thalham 15
83549 Eiselfing
08071-94920

"Droadkastn"
Hofladen
rund um die Uhr
geöffnet

  aringerhof

HELFFEN IST TRUMPF!



Freiwillige Feuerwehr
Sicherheit. Jederzeit. Dagerauszeit.

 **112** www.helfenistrumpf.de



Eiselfinger Volleyball-Mädels wieder aktiv – und erfolgreich!

Im März machte der coronabedingte Trainings- und Spielstopp einen Strich durch die ambitionierten Pläne der Volleyballmädels des TSV Eiselfing: Von einem Tag auf den anderen durfte – wie in den anderen Sportarten auch – rund drei Monate nicht trainiert, geschweige denn gespielt werden. Das war für unsere jungen Sportlerinnen ein harter Schlag, steckten sie doch zum Teil in der heißen Endphase der Saison mitten in der Vorbereitung zur Bayerischen Meisterschaft, die Ende März stattfinden sollte. Hotelzimmer storniert, Training von 100 (also von drei- bis viermal pro Woche) auf Null. Und alle Chancen auf die Teilnahme an der Deutschen Meisterschaft dahin.

Nach dieser langen Durststrecke waren die Mädels happy, als im Juni zunächst ein modifizierter Trainingsbetrieb im Beachvolleyball und seit Juli unter Einhaltung bestimmter Bedingungen auch wieder ein Spielbetrieb zwei gegen zwei im Sand möglich wurden. Sämtliche Hygienemaßnahmen



wie Masken, Desinfektion der Hände sowie Bälle und Abstandspflicht wurden dabei gerne in Kauf genommen. Auf unserer schönen Beachvolleyballanlage in Eiselfing wurden daraufhin im Rahmen der „Beachers Tour 2020“ dank des unermüdlichen Einsatzes von Trainer Flo Niederlechner insgesamt neun Turniere in den Altersklassen U13 bis U19 ausgetragen.

Turnier auf der Eiselfinger Beachvolleyballanlage

Zum Abschluss der Saison durften sich auch die jüngeren Volleyballmädels (und ein Bub) des TSV in der Altersklasse U13 im Sand versuchen. Für die meisten der Spielerinnen war dies die erste Teilnahme an einem Beachvolleyballturnier – sie waren hochmotiviert und begeistert bei der Sache.

Die älteren Volleyball-Mädels können ebenso auf einen sehr erfolgreichen Beach-Sommer zurückblicken: Sie nahmen fleißig an zahlreichen Turnieren teil, erreichten tolle Platzierungen und holten für den Verein sogar gleich mehrere Titel: So darf sich der TSV Eiselfing jetzt beispielsweise Bayerischer Vereinsmeister U15 und Oberbayerischer Meister U15 nennen!

Das letzte Highlight war Anfang September schließlich die Bayerische Meisterschaft U14 in Lenggries, bei der trotz starker Besetzung des Turniers sowohl der erste als auch der zweite Platz in einem reinen Eiselfinger Finale erreicht wurden! Hinzu kommen also die Titel Bayerischer Meister U14 und Bayerischer Vizemeister U14!



Erfolg bei der Bayerischen Meisterschaft U14:

1. Platz: Team Pick/ Hälbich (stehend)
13. Platz: Team Fischer/ Kaiser (kniend)
2. Platz: Team Pauker /Nitschke (sitzend)

Mit dem Schuljahresbeginn wurde das Training wieder vom Sand in die Halle verlegt. Die Entscheidung darüber, ob und wie es in dieser Saison einen Hallen-Wettkampfbetrieb geben wird, ist noch nicht endgültig gefallen. Wir drücken fest die Daumen!



Einladung zur Jahreshauptversammlung des TSV Eiselfing

am Freitag, den 9. Oktober 2020,
um 20.00 Uhr im Gasthaus Sanftl

Tagesordnung:

1. Bericht des Vorstands
2. Bericht des Kassiers
3. Berichte der Abteilungsleiter
4. Ehrungen
5. Wünsche und Anträge

Wir bitten um Beachtung der
Hygieneschutzmaßnahmen.

Das Umweltmobil kommt

Auch im Herbst 2020 ist das Umweltmobil des Landkreises Rosenheim wieder im Einsatz, um Problemabfälle zu entsorgen. Es können grundsätzlich alle Problemabfälle aus privaten Haushalten kostenlos gebracht werden, wie beispielsweise Farb- und Reinigungsmittelreste, Chemikalien, Verdüner, Holz- und Pflanzenschutzmittel, Haushaltsbatterien, Säuren, Laugen, Leuchtstoffröhren, LEDs, Energiesparlampen und Ölfilter. Bitte beachten Sie, dass die Abgabe von behandeltem Holz aus dem Außenbereich nicht möglich ist. In Eiselfing steht Ihnen das Umweltmobil am Dienstag, den 13. Oktober 2020, zwischen 10.45 Uhr und 12.00 Uhr am Wertstoffhof in Hafensham zur Verfügung.



CAFE & GÄSTEZIMMER

Odelsham 3 · 83547 Babensham

Telefon: 08071-7814 · E-mail: kontakt@cafemesner.de

Öffnungszeiten: Donnerstag - Sonntag 9.00 - 18.00 Uhr

Montag 9.00 - 13.00 Uhr



Informationen zum Sportangebot ab Herbst 2020



Liebe Mitglieder des TSV Eiselfing,

hiermit möchten wir uns schon einmal recht herzlich für euer Verständnis über den Ausfall der letzten Monate bedanken. Es ist für uns alle eine Herausforderung und eine schwierige Zeit. Wir hoffen, ihr seid bis jetzt einigermaßen durch diese kuriose Zeit gekommen und habt an der frischen Luft Energie und Kraft tanken können.

Leider müssen wir euch mitteilen, dass wir für dieses Jahr kein Eltern-Kind-Turnen und Kinderturnen anbieten können. Die Hygienemaßnahmen für unser Kinderprogramm sind leider nicht umzusetzen.

Unser Sportangebot für die Älteren werden wir nur mit Anmeldung und bestimmten Auflagen ab Oktober starten. Es muss eventuell mit anderen Hallenzeiten gerechnet werden.

Die Dienstagsgruppe „Fit durchs Jahr“ wird, Stand jetzt, ab dem 22. September um 19.00 Uhr mit Walken beginnen.

Treffpunkt: Turnhalle Eiselfing

Bitte erkundigt euch auf unsere Homepage
www.tsv-eiselfing.de, um die neuesten Infos zu erhalten.

Wir freuen uns auf euch!

TSV Eiselfing Breitensport



Urlaub zuhause – beste Voraussetzungen für ein Schleiferl-Turnier

Nachdem der Freizeitstress sich in diesem Sommer coronabedingt bei vielen in Grenzen hält und einige sich gegen einen Urlaub in der Ferne entschieden haben, war das diesjährige Schleiferl-Turnier der Abteilung Tennis des TSV Eiselfing ein willkommener Termin für alle Aktiven.



Das vorgegebene Hygienekonzept des BTV ermöglichte schon im Mai wieder einen geordneten Spielbetrieb, zumal Tennis mit dem Outdoor-Faktor punkten kann. Dennoch zogen die meisten Mannschaften des TSV Eiselfing ihre Teilnahme an Wettkämpfen zurück, so dass sich viele ungenutzt auf den sportlichen Vergleich freuten.

Schließlich trugen sich am Samstag, den 15. August 2020, ordnungsgemäß 20 Spielerinnen und Spieler in die Kontaktpersonenliste ein, um im Mixed-Doppel gegeneinander anzutreten. Für jede der fünf Runden wurde vorab eine andere Paarung ausgelost – Spannung pur, wer denn der neue



Partner sein wird! In den Spielpausen konnten die Wartenden mit dem vorgegebenen Abstand einige dramatische Ballwechsel mitverfolgen und mit ihren Expertenkommentaren begleiten.

Nach 30 Minuten Spielzeit durften sich die Sieger jeweils ein Schleiferl an den Schläger binden, was Gerlinde Hofmeier, Herbert Leitmannstetter und Luggi Melzl bei jedem Durchgang gelang. Belohnt wurden sie mit je einem Gutschein für die Pizzeria da Christian in Penzing.

Wenn man diesen rundum gelungenen Tag betrachtet, muss man wohl Boris beipflichten, wenn er sagt: „Tennis ist mehr als gewinnen und verlieren und ein Haufen Kohle.“ – gemeinsames Sporteln und Fairplay standen auf jeden Fall für alle im Vordergrund. Die Abteilung Tennis freut sich im Übrigen immer über neue Interessenten.

Interessanten und aktuellen
Lesestoff finden alle Kinder,
Jugendliche und Erwachsene
in der

**Bücherei
Eiselfing**



Unsere Öffnungszeiten:
Dienstag 15.00 – 18.30 Uhr
Sonntag 10.00 – 11.00 Uhr
(während der Schulferien geschlossen)

Tel. 08071/1042347



Das ehrenamtliche Büchereiteam sucht Verstärkung

Ihre Aufgaben:

Bearbeitung und Verwaltung unseres
Medienbestands
Erfassung der entliehenen und zurückgegebenen Medien während unserer
Öffnungszeiten
Persönlicher Kontakt mit unseren Besucherinnen und Besuchern

PC-Kenntnisse sind nicht zwingend erforderlich, wären aber von Vorteil

Wir bieten:

Ein kollegiales Team
Mitgestaltung unseres Bücher- und Medieneinkaufs
Zusammenarbeit mit Kindergarten und Schule
Lesungen und andere Veranstaltungen

Weitere Auskünfte erhalten Sie bei gerne Frau Monika Freiberger (Telefon: 08071-8434)
sowie zu den üblichen Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Sankt Rupert Eiselfing am
Dienstag von 15.00 bis 18.30 Uhr und am Sonntag von 10.00 bis 11.00 Uhr.



Einladung zur Jahreshauptversammlung des Obst- und Gartenbauvereins Eiselfing

am Mittwoch, den 14. Oktober 2020,
um 19.30 Uhr
im Gasthaus Schmid in Kerschdorf

Tagesordnung:

1. Bericht des Vorstands
2. Kassenbericht
3. Vortrag von Herrn Thomas Pummerer mit dem Thema „Das Hochbeet“

Wir bitten um Beachtung der Corona-Schutzmaßnahmen.

Alle Mitglieder und Gartenfreunde sind herzlich eingeladen!



Evang.-Luth. Kirche Wasserburg • Surauerstraße 1

Gottesdienstplan

Oktober 2020



Termin	Pfarrer
So. 04.10. Erntedank 10.00 Uhr WS	Zellfelder
So. 11.10. 18. So. n. Trinitatis 10.00 Uhr WS	Peischl
So. 18.10. 19. So. n. Trinitatis 10.00 Uhr WS	Deiml
Sa. 24.10. 19.00 Uhr WS Konfirmanden Beichtgottesdienst	Zellfelder
So. 25.10. 20. So. n. Trinitatis 10.00 Uhr WS Konfirmation I	Zellfelder
Sa. 31.10. Reformationstag 11.00 Uhr WS Konfirmation II 14.00 Uhr WS Konfirmation III	Zellfelder Zellfelder

IMPRESSUM

Mitteilungsblatt der Gemeinde Eiselfing
Herausgeber, Anzeigen, Druck und Verlag:
Südostgrafik UG
Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Gemeinde Eiselfing
1. Bürgermeister Georg Reinthaler

Anschrift des Verlags: Südostgrafik UG
Am Laxberg 3
83547 Babensham
Tel.: 08071-922 42 08, Mobil: 0162-8909727
E-mail: werner.neuner@suedostgrafik.de
Auflagen: 1.320 Stück
Verteilungen an sämtliche Haushalte
der Gemeinde Eiselfing
Erscheinung: Monatlich

Anschrift der Redaktion:
Mitteilungsblatt der Gemeinde Eiselfing
Am Pfarrstadl 1, 83549 Eiselfing
Tel.: 08071-9097-12 · Fax: 08071-9097-16
E-mail: gebuehren@eiselfing.de
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:
Südostgrafik UG



Caritas Altenheim St. Konrad
Stadler Garten 4 · 83512 Wasserburg

Wir bieten Ihnen:

- Langzeitpflege
- Kurzzeitpflege
- Verhinderungspflege
- Tagespflege
- offener Mittagstisch

Wir beraten Sie gerne:
Franz Bachleitner
Heimleiter

Telefon: 08071/9077 110 Verwaltung
st-konrad@caritasmuenchen.de · www.caritas-altenheim-wasserburg.de



Bestattungshilfe RIEDL

Persönliche Gestaltung von Trauerfeiern · Individuelle Bestattungsformen

Wasserburg Bestattungsvorsorge

0 80 71 / 9 20 46 40

Wir beraten Sie in unseren Geschäftsräumen oder auch gerne bei Ihnen zu Hause!

Edling	0 80 71 / 5 26 44 40
Rettenbach	0 80 39 / 13 45
Haag i. OB	0 80 72 / 37 48 48
Ebersberg	0 80 92 / 8 84 03
Höhenkirchen/Sieg.	0 81 02 / 9 98 68 77
Taufkirchen b. München	0 89 / 62 17 15 50

Tag und Nacht erreichbar!

www.bestattungshilfe-riedl.de



REDAKTIONS- UND ANZEIGENSCHLUSS

für die November-Ausgabe 2020 ist

Donnerstag, 15. Oktober 2020

Beiträge, die in der kommenden Ausgabe erscheinen sollen, werden bis zu diesem Tag an die Gemeindeverwaltung erbeten.

Bitte senden Sie Ihre Beiträge nach Möglichkeit als Word-Dokument an gebuehren@eiselfing.de

Bilder bitte nicht in die Dokumente einbinden, sondern als jpg-Datei separat mitsenden. Mit der Zusendung von Bildern übernimmt der Absender die Verantwortung, dass die Bilder frei von Rechten Dritter verwendet werden dürfen und stellt die Gemeinde Eiselfing von allen Ansprüchen wegen der Veröffentlichung der Bilder frei.

Team Huber & Sohn



Deine Ausbildung 2021

Huber & Sohn ist ein inhabergeführtes, mittelständisches Unternehmen der Holzverarbeitungsindustrie in den Bereichen Holzbau, Fensterbau und Holzverpackung.

Es erwartet dich ein erfolgreiches Traditionsunternehmen mit einer offenen, von Menschlichkeit geprägten Unternehmenskultur. Du arbeitest mit erfahrenen Kollegen zusammen und hast vielfältige Entwicklungsmöglichkeiten für deine berufliche Zukunft.

Wir suchen kluge Köpfe und bilden in folgenden Berufen aus:

- Holzmechaniker (*)
für Holzverpackungen
- Holzmechaniker (*)
im Fensterbau
- Zimmerer (*)
- Metallbauer (*)
für Konstruktionstechnik
- Verfahrensmechaniker (*)
für Kunststoff- & Kautschuktechnik
- Industriekaufmann (*)

Wir bieten dir:

- + ... eine attraktive Vergütung
- + ... 30 Tage Urlaub
- + ... Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- + ... eine Abschlussprämie
- + ... moderne und technisch hochwertige Arbeitsplätze
- + ... Azubi- und Mitarbeiter-Events
- + ... Mitarbeiterrabatte bei über 400 Partnern deutschlandweit
- + ... Unterstützung bei der Vorbereitung auf deine Prüfungen
- + ... sehr gute Übernahmechancen
- + ... Nachwuchsförderung
- + ... mehr Infos zu uns als Arbeitgeber findest du unter www.huber-sohn.de/karriere

*Wir freuen uns auf
deine Bewerbung!*

Schnupperwoche - ein guter Einstieg für gegenseitiges Kennenlernen

Wer seinen künftigen Ausbildungsberuf und uns als Unternehmen besser kennen lernen will, dem bieten wir eine Schnupperwoche an.



Deine Bewerbungsunterlagen sendest du bitte per Post oder E-Mail an: Huber & Sohn GmbH & Co. KG · Teresa Nützl
Wasserburger Str. 4 · 83549 Eiselring · T.Nuetzl@huber-sohn.de
Telefon 08071 / 919-0

(*) Geschlecht egal

www.huber-sohn.de